

IN THE BOX

- L M 2 camera
- Antenna
- SIM card (preactivated and inserted in the camera)
- Installation strap

REQUIRED (sold separately)

- Memory card 2 to 32 GB class 10 ultra-high speed new microSD card
- 8 AA batteries lithium non-rechargeable or LIT-10 rechargeable lithium battery pack

IN Quick start guide

• Guide de démarrage rapide

Stručný průvodce

• Schnellanleitung

Guía de inicio rápido

• Pikaopas

Guida rapida

• Skrócona instrukcja obsługi

Stručný návod pre spustenie

V KRABICI

- Fotoaparát LM2
- Anténa
- Karta SIM předem aktivovaná a vložená do fotoaparátu
- Instalační řemínek

NUTNÉ (prodává se samostatně)

- Paměťová karta 2 až 32 GB třída 10 ultra-vysoké rychlosti nová karta microSD

- 8 AA Lithiové nabíjecí doporučené nebo LIT-10 nabíjecích lithiových baterií
- 8 AA Lithiové nabíjecí doporučeno a paquete de baterías de litio recargables LIT-10

DANS LA BOÎTE

- Caméra LM2
- Antenne
- Cartes SIM préactivées et insérées
- Courroie d'installation

ERFORDERLICH (separat erhältlich)

- Speicherkarte 2 bis 32 GB Klasse 10 neue microSD-Karte

- 8 AA Lithium nicht wieder aufladbare empfohlen oder LIT-10 wieder aufladbare Lithium-Akkus

REQUIS (vendu séparément)

CONTENIDO DE LA CAJA

- Cámara LM2
- Antena
- Tarjeta SIM preactivada e insertada en la cámara
- Correa

REQUERIDO (se vende por separado)

- Tarjeta de memoria de 2 a 32 GB clase 10 de alta velocidad nueva tarjeta microSD
- 8 AA Litio no recargables recomendado o paquete de baterías de litio recargables LIT-10

DANS LA BOÎTE

- Aparat LM2
- Antennă
- SIM-korti voraktivertet og satt inn i kameraet
- Montageband
- Asennushihna

VAADITAAN (myydään erikseen)

- Speicherkarte 2 bis 32 GB Klasse 10 neue microSD-Karte

- 8 AA Lithium nicht wieder aufladbare empfohlen oder LIT-10 wieder aufladbare Lithiumakkus

WYMAGANE (sprzedawane oddzielnie)

CONTENUTO

- Telecamera LM2
- Antenna
- Scheda SIM preattivata e inserita nella fotocamera
- Cinturino di installazione

NECESSARIO (venduto separatamente)

- Scheda di memoria da 2 a 32 GB classe 10, velocità ultraveloce, nuova scheda microSD

- 8 AA Litio non ricaricabile raccomandato o paquete de baterías de litio ricaricabili LIT-10

LIEFERUMFANG

- LM2-Kamera
- Antenne
- SIM-Karte voraktiviert und in die Kamera eingesetzt
- Montageband
- Asennushihna

LAATIKOSSA

- Aparat LM2
- Antennă
- Karta SIM
- Wstępnie aktywowana i włożona do aparatu
- Pasz instalacyjny
- Asennushihna

ZAWARTOSĆ OPAKOWANIA

- Muistikortti 2-32 Gt luokka 10 ultraopea microSD-kortti

- 8 AA Lithium niemi-ladattava suosituettu tai ladattava LIT-10-lithiumakkupaketti

REQUIS (separat erhältlich)

V ŠKATULI

- LM2 kamera
- Antenna
- Karta SIM prediktováná a vložená do fotoaparátu
- Instalační řemínek

POTREBNÝ (predáva sa samostatne)

- Pamäťová karta 2 až 32 GB trieda 10 ultra-vysoké rýchlosť nová karta microSD
- 8 AA Litio nenabíjacie doporučené alebo LIT-10 nabíjacie lithiové baterií

LAATIKOSSA

- LM2-Kamera
- Antennă
- SIM-korti voraktivertet og satt inn i kameraet
- Montageband
- Asennushihna

ZAWARTOSĆ OPAKOWANIA

- Aparat LM2
- Antennă
- Karta SIM
- Wstępnie aktywowana i włożona do aparatu
- Pasz instalacyjny
- Asennushihna

VAADITAAN (myydään erikseen)

- Speicherkarte 2 bis 32 GB Klasse 10 neue microSD-Karte

- 8 AA Lithium nicht wieder aufladbare empfohlen oder LIT-10 wieder aufladbare Lithiumakkus

WYMAGANE (sprzedawane oddzielnie)

BEFORE YOU GO TO THE FIELD Getting ready, first time use

AVANT D'ALLER SUR LE TERRAIN

Première utilisation

NEŽ VYRAŽÍTE DO TERÉNU

Příprava, první použití

BEVOR SIE DIE KAMERA ANBRINGEN

Vorbereitung für die Inbetriebnahme

ANTES DE IR AL CAMPO

Preparación, uso por primera vez

ENNEN KENTÄLLÄ MENOA

Valmistelut, ensimmäinen käytöksela

PRIMA DI ANDARE IN CAMPO

Preparación, primo uso

PRZED UŻYCJEM W TERENIE

Należy zapoznać się z instrukcjami przygotowania i pierwszego użycia

SKÔR NEŽ PÔJDETE DO TERÉNU

Priprava, prvé použitie

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GELÄNDE

EN EL CAMPO KENTÄLLÄ IN CAMPO W TERÉNE

IN THE FIELD SUR LE TERRAIN V TERÉNU IM GEL

COMPONENTS

EN Slots for installation strap
ES Drážky pro instalaci řeminek
IT Ranuras para instalación de la correa
SK Fissure per cinturino di installazione
DE Fessuren für Montagegurt
FR Fentes pour courroie d'installation
PL Schlitze für Montageband
ES Otvor pre kabeľový zámek
IT Orificio de bloqueo del cable
SK Fóra pre bloco cav
DE Fassung für Kabelschloss
FR Ouverture pour câble cadenas
PL Otwór do zamka kabla
ES Sensor de luz
IT Sensore di luce
SK Senzor de luces
DE Sensor für Licht
FR Capteur de lumière
PL Dzírak baterie
ES Portapilas
IT Portabatterie
SK Porta baterie
DE Batteriehalterung
FR Support de piles
PL Zasilaczka baterii
ES Screw-thread for standard ¼"-20 tripod mount
IT Filettatura a vite per treppiedi standard ¼"-20
SK Filigrana a vite per montaggio treppiedi standard ¼"-20
DE Schraubgewinde ¼"-20
FR Filetage pour trépied standard ¼"-20
PL Główica śrubowa z gwintem ¼"-20
ES Battery compartment
IT Compartimento della batteria
SK Skrútky na montáž
DE Batteriekompartiment
FR Compartiment de la batterie
PL Skrzynka na baterię
ES OFF/ON switch
IT Interruttore OFF/ON
SK Vypínač OFF/ON
DE Schalter ON/OFF
FR Commutateur ON/OFF
PL Przycisk OFF/ON
ES LED
IT LED
SK LED
DE Leuchtdiode
FR Diode lumineuse
PL Drzwi

SOUČÁSTI

EN Antenna
ES Anténa
IT Antenna
SK Anténa
DE Detecção lens
FR Lentille de détection
PL Lente de detección
ES Photo lens
IT Fotolentile
SK Fotoobjektív
DE Light sensor
FR Capteur de lumière
PL Svetelný senzor
ES Delay light
IT Lampada di ritardo
SK Zpožděné světlo
DE MicroSD card slot
FR Slot pour carte microSD
PL Slot pro kartu microSD
ES STATUS light
IT Lampada di status
SK Svetlo sinyážu
DE SIM card slot
FR Slot pour carte SIM
PL Slot pro kartu SIM
ES Battery compartment
IT Compartimento delle pile
SK Skrútky na montáž
DE OFF/ON switch
FR Commutateur ON/OFF
PL Przycisk OFF/ON
ES LED
IT LED
SK LED
DE Door
FR Porte
PL Dvere

COMPONENTES

EN Antena
ES Drážky pro instalaci řeminek
IT Ranuras para instalación de la correa
SK Fissure per cinturino di installazione
DE Fessuren für Montagegurt
FR Fentes pour courroie d'installation
PL Schlitze für Montageband
ES Uzávorka západka
IT Cerniere
SK Západka
DE Fotoobjektív
FR Fotolentile
PL Lente de fotografía
ES Svetelný senzor
IT Sensor de luz
SK Senzor de luces
DE Delay light
FR Lampada di ritardo
PL Luz de retraso
ES MicroSD card slot
IT Slot per scheda microSD
SK Ranura para tarjeta microSD
DE STATUS light
FR Lampe STATUS
PL Luce di STATUS
ES SIM card slot
IT Slot per SIM
SK Ranuras para tarjeta SIM
DE Battery compartment
FR Compartimento de las pilas
PL Compartimento de las pilas
ES OFF/ON switch
IT Interruttore OFF/ON
SK Vypínač OFF/ON
DE LED
FR LED
PL Porta

COMPONENTI

EN Antenna
ES Ranuras para instalación de la correa
IT Fissure per cinturino di installazione
SK Fissure per cinturino di installazione
DE Fessuren für Montagegurt
FR Fentes pour courroie d'installation
PL Schlitze für Montageband
ES Uzávorka západka
IT Cerniere
SK Západka
DE Fotoobjektív
FR Fotolentile
PL Lente de fotografía
ES Svetelný senzor
IT Sensor de luz
SK Senzor de luces
DE Delay light
FR Lampada di ritardo
PL Luz de retraso
ES MicroSD card slot
IT Slot per scheda microSD
SK Ranura para tarjeta microSD
DE STATUS light
FR Lampe STATUS
PL Luce di STATUS
ES SIM card slot
IT Slot per SIM
SK Ranuras para tarjeta SIM
DE Battery compartment
FR Compartimento de las pilas
PL Compartimento de las pilas
ES OFF/ON switch
IT Interruttore OFF/ON
SK Vypínač OFF/ON
DE LED
FR LED
PL Porta

KOMPONENTY

EN Antenna
ES Ranuras para instalación de la correa
IT Fissure per cinturino di installazione
SK Fissure per cinturino di installazione
DE Fessuren für Montagegurt
FR Fentes pour courroie d'installation
PL Schlitze für Montageband
ES Uzávorka západka
IT Cerniere
SK Západka
DE Fotoobjektív
FR Fotolentile
PL Lente de fotografía
ES Svetelný senzor
IT Sensor de luz
SK Senzor de luces
DE Delay light
FR Lampada di ritardo
PL Luz de retraso
ES MicroSD card slot
IT Slot per scheda microSD
SK Ranura para tarjeta microSD
DE STATUS light
FR Lampe STATUS
PL Luce di STATUS
ES SIM card slot
IT Slot per SIM
SK Ranuras para tarjeta SIM
DE Battery compartment
FR Compartimento de las pilas
PL Compartimento de las pilas
ES OFF/ON switch
IT Interruttore OFF/ON
SK Vypínač OFF/ON
DE LED
FR LED
PL Porta

KOMponenty

EN Antenna
ES Ranuras para instalación de la correa
IT Fissure per cinturino di installazione
SK Fissure per cinturino di installazione
DE Fessuren für Montagegurt
FR Fentes pour courroie d'installation
PL Schlitze für Montageband
ES Uzávorka západka
IT Cerniere
SK Západka
DE Fotoobjektív
FR Fotolentile
PL Lente de fotografía
ES Svetelný senzor
IT Sensor de luz
SK Senzor de luces
DE Delay light
FR Lampada di ritardo
PL Luz de retraso
ES MicroSD card slot
IT Slot per scheda microSD
SK Ranura para tarjeta microSD
DE STATUS light
FR Lampe STATUS
PL Luce di STATUS
ES SIM card slot
IT Slot per SIM
SK Ranuras para tarjeta SIM
DE Battery compartment
FR Compartimento de las pilas
PL Compartimento de las pilas
ES OFF/ON switch
IT Interruttore OFF/ON
SK Vypínač OFF/ON
DE LED
FR LED
PL Porta

HÄVITÄMINEN

EN Only use original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

DISPOSAL

EN Use only original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

ENTSORGUNG

EN Use only original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

ELIMINACIÓN

EN Only use original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

SMALTIMENTO

EN Only use original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

LÝKVIDAČIA

EN Only use original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

LIKVIDACE

EN Only use original spare parts and accessories.
ES Utiliza únicamente repuestos y accesorios originales.
IT Utilizza solo pezzi di ricambio e accessori originali.
SK Používajte pouze originální náhradní díly a příslušenství.
DE Nur Original-Ersatzteile und Originalzubehör verwenden.
FR Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires d'origine.
PL Używaj tylko oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.

FREQUENCY

EN Details available on the page Web d'aide de la LM2
ES Detalles disponibles sur la page Web d'aide de la LM2
IT Dettagli disponibili nella pagina web della guida di LM2
SK Detaily dostupné na stránce pomoci LM2
DE Einzelheiten finden Sie auf der LM2 Hilfe-Seite
FR Détails disponibles en la página web de ayuda del LM2
PL Szczegóły dostępne są na stronie pomocy LM2

FREQUENCIA

EN Details available on the page Web d'aide de la LM2
ES Detalles disponibles sur la page Web d'aide de la LM2
IT Dettagli disponibili nella pagina web della guida di LM2
SK Detaily dostupné na stránce pomoci LM2
DE Einzelheiten finden Sie auf der LM2 Hilfe-Seite
FR Détails disponibles en la página web de ayuda del LM2
PL Szczegóły dostępne są na stronie pomocy LM2

FREQUENZA

EN Details available on the page Web d'aide de la LM2
ES Detalles disponibles sur la page Web d'aide de la LM2
IT Dettagli disponibili nella pagina web della guida di LM2
SK Detaily dostupné na stránce pomoci LM2
DE Einzelheiten finden Sie auf der LM2 Hilfe-Seite
FR Détails disponibles en la página web de ayuda del LM2
PL Szczegóły dostępne są na stronie pomocy LM2

FREKVENCIA

EN Details available on the page Web d'aide de la LM2
ES Detalles disponibles sur la page Web d'aide de la LM2
IT Dettagli disponibili nella pagina web della guida di LM2
SK Detaily dostupné na stránce pomoci LM2
DE Einzelheiten finden Sie auf der LM2 Hilfe-Seite
FR Détails disponibles en la página web de ayuda del LM2
PL Szczegóły dostępne są na stronie pomocy LM2

FREKVENCIJA

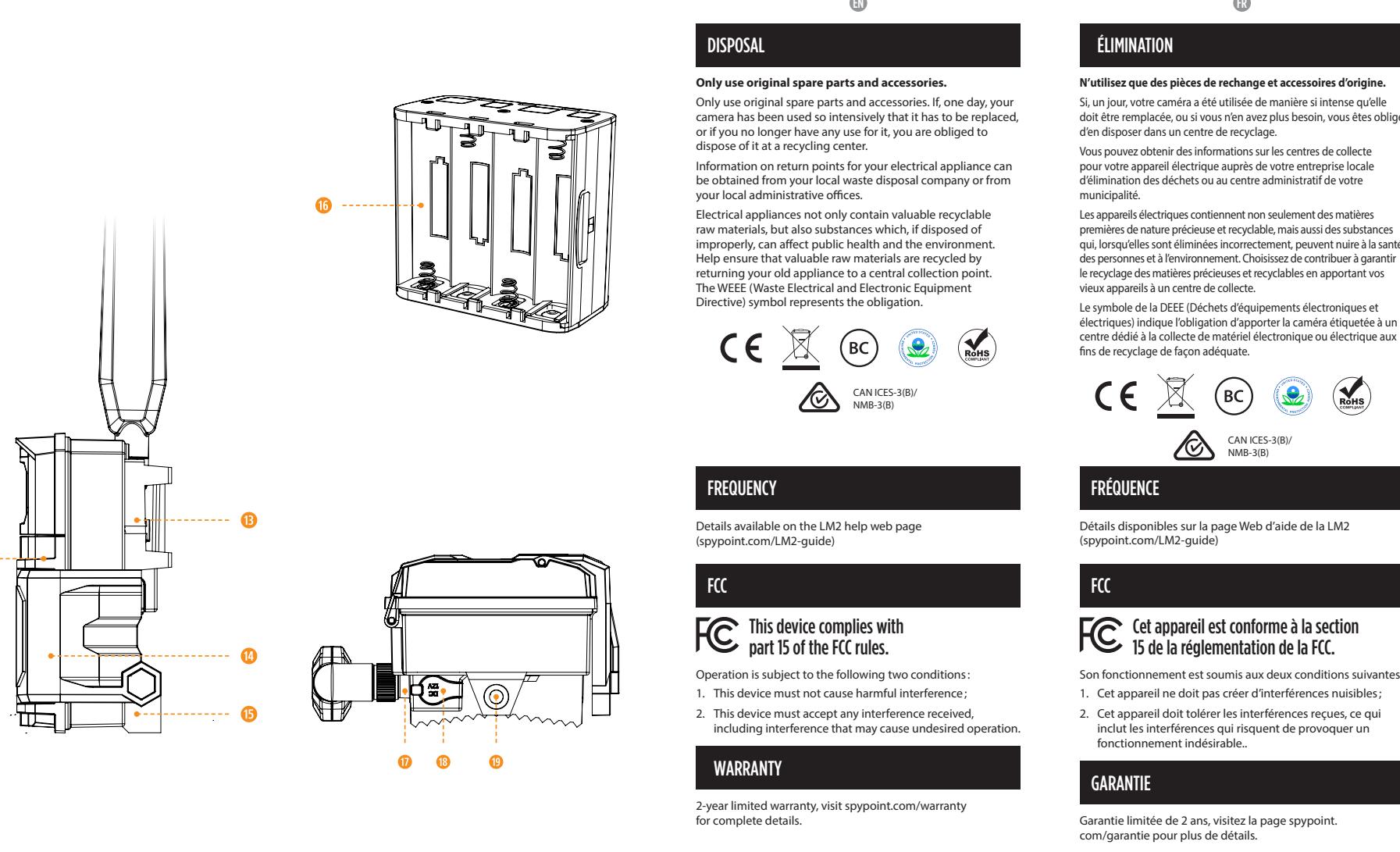
EN Details available on the page Web d'aide de la LM2
ES Detalles disponibles sur la page Web d'aide de la LM2
IT Dettagli disponibili nella pagina web della guida di LM2
SK Detaily dostupné na stránce pomoci LM2
DE Einzelheiten finden Sie auf der LM2 Hilfe-Seite
FR Détails disponibles en la página web de ayuda del LM2
PL Szczegóły dostępne są na stronie pomocy LM2

WARRANTY

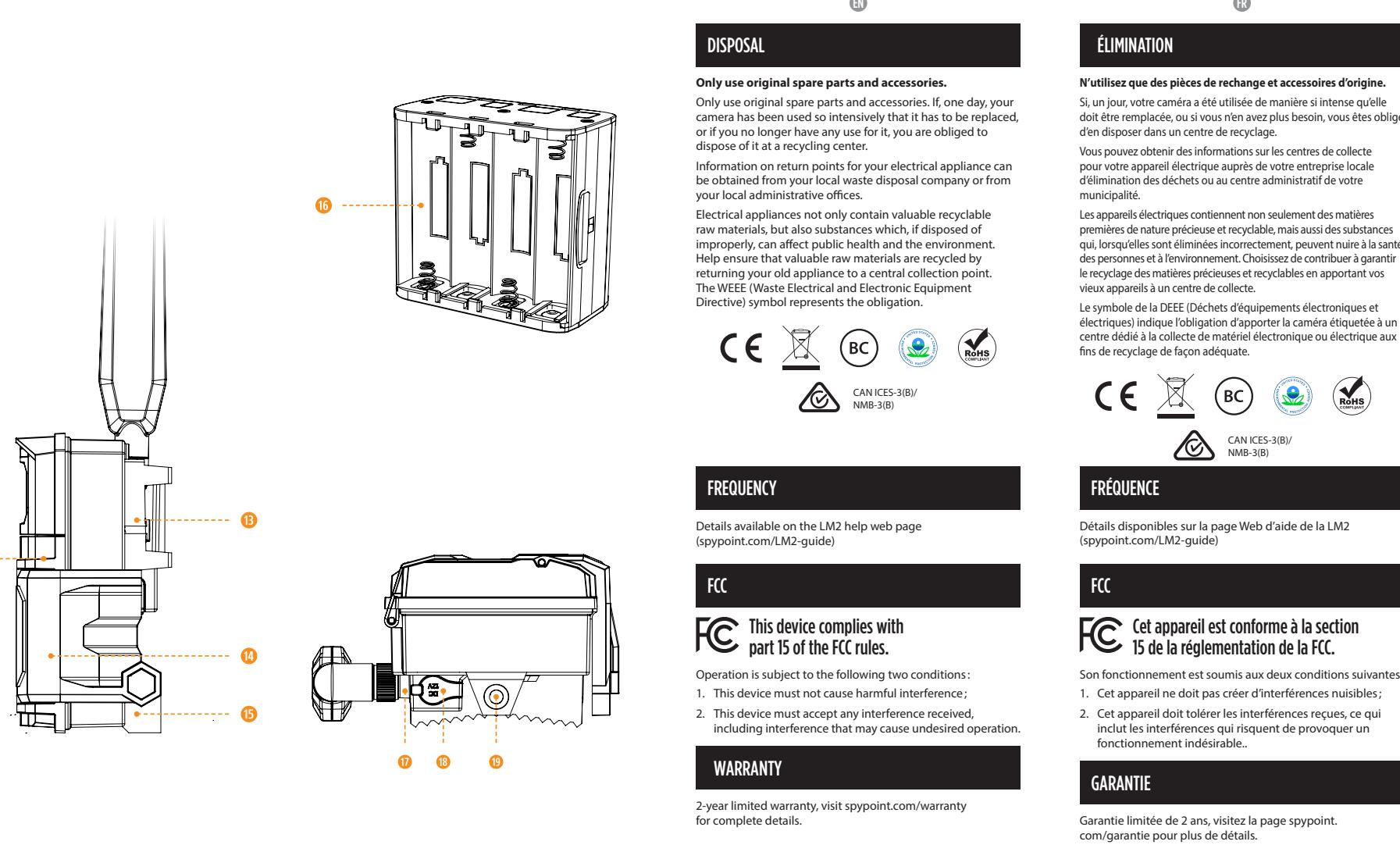
EN 2-year limited warranty, visit spypoint.com/warranty for complete details.
ES Garantía limitada de 2 años, visite la página spypoint.info para más información.
IT Garanzia limitata di 2 anni, visitate spypoint.info per i dettagli completi.
SK Záruka je omezená na 2 roky, navštivte spypoint.info pre kompletne informacie.

GARANTIE

EN 2-year limited warranty, visit spypoint.com/warranty for complete details.
ES Garantía limitada de 2 años, visite la página spypoint.info para más información.
IT Garanzia limitata di 2 anni, visitate spypoint.info per i dettagli completi.
SK Záruka je omezená na 2 roky, navštivte spypoint.info pre kompletne informacie.







Made in China

Made in China

Vyrobeno v Číně

Fabricado en China

Vymodelováno v Číne